

ginnen, willen wij in dit geval den schrijver zelf geheel laten uitspreken, hoeveel plaatsruimte dit ook kost.

Wij wenschen onze lezers in de gelegenheid te stellen eerst zelf hun oordeel te vormen.

Hier volgt dan de eerste en grootste helft van zijn apologie.

Een vierde hoofdpunt is de vraag, of het sacrament uitsluitend aan het kind bediend wordt, dan wel of de ouders inderdaad aan het sacrament destielters hebben (door de herhaling hunner belijdenis n.l.).

De ouders deel of niet?

Op dit punt gewerd mij weinig steun en veel bestrijding.

Ds. Hagen schreef: „dat het toch zoo duidelijk is, dat de ouders natuurlijk wel met den doop te maken hebben, trouwens ook heel de gemeente, maar dat het sacrament self toch alleen het kind geldt”. Ds. Post schrijft: „De doop is alleen voor de persoon, die hem ontvangt, en, bij den kinderdoop, ook niet in 't allergrootste voor de ouders”. Evenzo luit zich mit Ds. K. S. Bouman: „Een sacrament, dat voor een deel door den sen en voor een ander deel door den ander wordt genomen, kent de Heilige Schrift niet”. Idem Prof. Dr. H. Bouman: „Nergens in Gods Woord of de belijdenis is er enige grond aan te voeren, dat de ouders mede het sacrament ontvangen”.

Op dit punt is dus de taak voor mij niet gemakkelijk, des te minder nog, omdat mijn bestrijders wel verklaren, dat *zij* mijn idee niet juist achten, doch nalaten om de verbondsbeschouwing, die ik in dit verband trachteerde te geven, grondig aan te tasten.

Laat ik trachten een korte toelichting ter adstructie van gevoelen te geven.

In de eerste plaats diene, dat uitspraken als van Prof. Bouman en als van Ds. Post, als ware nergens in de Schrift, of de belijdenis of het doopsformulier of de Kerkenorde ook maar iets te vinden, dat steun biedt aan mijn gevoelen, toch wel ietwat gewaagd is. Wat de Schrift betreft, reeds in het eerste Bijbelboek valt er alle nadruk op, ook daar, waar het niet over de besnijdenis van Abraham zelf gaat, dat God de besnijdenis van Abraham gegeven heeft tot een verbondsteeken en zegel.

De besnijdenis gescheert natuurlijk aan ieder individueel. Maar van den aanvang af, wordt deze verbondshandeling niet atomatisch gezien, doch organisch als een handeling die het geslacht aangaat.

Voor ons hebben mijn bestrijders dan wel zeer sterk heengelezen over een uitdrukking als bijv. in het doopsformulier, dat de doop dient „om ons en onzen zade” Gods verbond te verzegelen. Vermoedelijk zijn er van deze uitdrukking diverse exegeses te geven, — dat moet wel — maar nu te zeggen, dat er *nergens* iets te vinden is, dat steun zou bieden aan mijn gedachte, is toch wel wat sterk gesproken. In het doopsformulier biedt de uitdrukking „om ons en onzen zade zijn verbond te verzegelen” steun aan mijn mening.

Maar laat ons, zonder langer hierbij stil te staan, deze zeer belangrijke vraag direct dogmatisch trachten te beantwoorden. Ik begin dan met de nadere toelichting van de door mij gebruikte uitdrukking, dat de genade-weldaden historisch en psychologisch „vermittel” worden en ontslepen tot dit doel een voorbeeld aan het artikel van Ds. Post.

Ds. Post zegt: „dat de doop van een volwassene der-

kinderdoop insluit, omdat tegelijk het zaad van zoodiemand gehwileerd is, zoodat de kinderen, die hij voortbrengt recht hebben op den doop, hetwelk zichzelfs uitsprekt tot de reeds geboren kinderen, wanneer die nog klein zijn” (spatieering door mij, V. d. V. S.). Tracht men zich te realiseren, wat dit laatste beduidt, zoo is duidelijk, dat de grond voor den doop van zulke kinderen niet uit de eigenlijke geboorte uit gelooivolle onders ontleend is, immers bij de geboorte waren de ouders nog „ongeloovig”, doch veleer steunt op de verbondsgedachte in breederen zin des woords, en deze verbondsrelatie tusschen onders die geloovig worden en hun reeds eerder geboren kleine kinderen alleen dan als reëel gedacht kan worden, inlinnen men zich die verbondsrelatie, logedacht van het feit der physische geboorte, historisch en psychologisch vermitteledenkt. Zeker, ik ontken niet, dat de Heere God de ziel en den arbeid der ouders niet noodig heeft, om het zieleleven van kinderen in het rechte pad te leiden. Een enkel opponent, die hier misschien reeds bij voorbaat ketterij zou kunnen, ontfangt bij voorbaat de verzekering, dat ik de onmiddellijkheid der genadewerking Gods geenszins ontken en daar ook geen oogenblik over denk. Er is een „ordening van Melchizedek” en een „ordening van Abraham”. En de eerste staat maar de vrijmacht Gods altoos door. Maar ook de tweede gaat altoos door. En handelen we over den doop, dan blijven wij daarbij te weten van de ordening van Melchizedek, doch ons kerkelijk handelen en met name ons doopen gescheert niet op grond der ordening van Melchizedek (de verborgen dingen zijn voor den Heere onzen God, Deut 29:29) niet „op grond van” de wedergeboorte, noch ook op grond van de onderstelling der wedergeboorte, maar op grond der geopenbaarde dingen naar de ordening van Abraham. En over de laatste uitsluitend, omdat zij tot de geopenbaarde dingen behoort en ter zake den grond voor den doop biedt, hebben wij bij het uitspreken der verbondsrelaties gelijk God de Heere die, naaer het verhoudt aan Abraham gezworen, tusschen „U en Uw zaad na U” leggen wil, hier te handelen. Deze relatie is een organische relatie, een relatie van ziel tot ziel en van leven tot leven, psychologisch en historisch. En daarin ligt de begrijpelijke grond van een doop, als in het hier besproken voorbeeld bedoeld. Onze kinderen zijn niet „in Christus geheiligd” omdat God dat nu eenmaal zoo wil en zonder dat Hij daarbij de hand legt van de ouders naar het kind, doch de Heere wil het en werkt het tegelijkertijd en doet dit niet alleen in den onmiddellijken maar ook in den middellijken weg. Natuurlijk is er verband tusschen het onmiddellijke en het middellijke. Een diepe en voorzichtige analyse zou dit in het licht hebben te stellen. Maar zonder in het subtile dezer gedachtenrijen verder door te dringen, mag voor dit oogenblik wellicht geconstateerd, dat „naar de ordening van Abraham” deze historische en psychologische Vermiddeling der genadewerking er (ook) ongetwijfeld is en in de leer van den doop aandacht verdient.

Vanzelf voert zoo de gedachtengang tot de toepassing van de verbondsbeschouwing, die in het bovenstaande opgesloten ligt, op de bediening van het sacrament.

In het sacrament is tusschen tweeënlei, n.l. het „teeken en zegel” en de „beteekende zaak”, of eigenlijk tusschen drieënlei, het „teeken en zegel”, de „beteekende zaak” en de „conjectie”, de „verbinding” tusschen die beide te onderscheiden. En volgens de Gerel. dogmatiek behoort dit tweeënlei of drieënlei tot het gemanifeste wezen van het sacrament.

„Der Mensch und die Forderung Gottes” bekennt hij Jezus als degene, die de wet volbracht, waarna dan de eigen „Forderung Jesu” aan zijn volk en de afwijzing van Zijn boodschap ter sprake worden gebracht. In het vierde hoofdstuk concentreert het ziel dan alles rondom „Die Botschaft vom kommenden Gottesreich”. Maar het slothoofdstuk is, m.n. wat ons doel aangaat, wel het voorlaatste, „Jesus der Christus” getiteld, waarbij in den broede over de Messiasgedachte gehandeld wordt en al wat daarmee samenhingt. Aan het slot staat dan „Das Problem des leidenden Messias” en „Der Ausgang des Lebens Jesu”, waarbij ook in ’t kort de eerste gemeente in ’t bijzonder als „Messiasgemeente” gekarakteriseerd wordt en het Christendom bovenals Christus-religie met nadruk gehandhaafd. In schoone slotwoorden eindigt dit boek. Beluister dit woord maar (en bedenk daarbij dat ’t in oorlogstijd gezegd werd tot het Duitsche volk): „Es ist gar nicht zu sagen, wie trostlos arm die Welt wurde, wenn Jesus aufhört, den Glauben und die Liebe der Menschen immer wieder auf sich zu ziehen. Von ihm aus zieht immer wieder der Friede und die Freude in die Menschenherzen ein in eine sonst so vom Kampf zerrissene und an wahrer Freude so armen Welt”. En zijn laatsche woord luidt: „Er hat uns Menschen auf der Erde den Vater im Himmel gebracht und hat uns zur Bruderliebe Mut und Freude gegeben. All das strömt unanhörlich von ihm aus und fahrt fort, Menschen mit ihrem Gott und untereinander zu verbinden, sobald sie selbst von Jesus gewonnen sind. Dadurch hat er uns das Himmelreich auf die Erde gebracht, noch nicht das vollkommene und ewige, aber das Himmelreich mitten in Kampf und Not, in Leid und Schuld des Erdtentebets, mit dem Ausblick auf die grosse Ewigkeit und mit der Kraft und Liebe des schon gegenwärtigen Gottes”.

Van geheel anderen aard is het werk van Johannes Lepsius: „Das Leben Jesu”. In een „Nachwort” karakteriseert de schrijver zelf zijn werk als volgt: „In den vorliegenden beiden Bänden habe ich das Leben Jesu, wie es mir als seelisches Erleben vor Augen steht, erzählt und auf Grund langjähriger Quellenforschung in die Wirklichkeit von Ort und Zeit hineingezeichnet. Meine Ansicht von den „Quellen des Lebens Jesu” wird in zwei weiteren Bänden entwickelt

Kan ik dus aantonen, dat wat door mij ter zake in „Vragen aangaande den H. Doop” betoogd werd onder dit tweeënlei of drieënlei thuis behoort, dan heb ik het verechte bewijs geleverd en mijn opponenten weerlegd.

Nu zou het artikel — toch reeds rijkelijk groot — te uitvoerig worden, indien ik daartoe van veel dogmatici dogmengeschiedliche citaten samenbracht. Men veroorloove mij voorhands slechts Calvijn uit den ouderen tijd en Dr. H. Bavinck uit den eigen tijd te citeren.

Calvijn sluit zich in zijn sacramentsleer zeer sterk bij Augustinus aan en geeft bijv. in de 2de uitleg van de institutie (Instit. 1539/43, 16, 7) Augustinus’ opvatting en eigen systeem in kern door middel der volgende uitspraak weer: „Augustinus discit veris efficaciam in sacramento proferri, non quia dicitur sed quia creditur”. Non quia dicitur, sed quia creditur! Niet omdat het gesproken, maar omdat het geloofd wordt!

Laat ons deze klassieke uitspraak letterlijk en naar de volle betekenis trachten te nemen. D.w.z. er is in het sacrament tweeënlei (Calvijn en Augustinus heffen een signum visibile, een zichtbaar teeken, en een res coelestis spiritualis, een geestelijke, hemelse zaak). Bij den doop is het signum visibile het water. Dit wordt aan het kind bediend. Daarover is geen verschil. Het sacrament echter wordt pas sacrament, wanneer het zichtbare teeken verbonde is met de geestelijke, hemelse zaak (res coelestis spiritualis). En deze verbinding komt uitsluitend tot stand door het „quia creditur”, d.i. indien en omdat en voorzover het met een persoonlijk geloof wordt aanvaard. De betekende zaak is in der waarheid hemelsch, het teeken is in der waarheid zichtbaar en aardisch (dit is de scheiding van het tweeënlei, door Calvijn zoo sterk mogelijk geadviseerd), het sacrament als genademiddel is er echter pas, als deze beide onvermengbare elementen door het geloof verbonden worden. Bij het avondmaal kan het „eten” slechts geestelijk door het (persoonlijk) geloof geschieden; een lichaamlijke eten en een eten door de ongelooivigen (manducatio oralis et indignorum) is uitgesloten. Ontbreekt de aanvaarding door het persoonlijk geloof, dan was er geen sacrament. Tot het wezen van het sacrament behoort, behalve de hemelsche teeken en zegel, het (persoonlijk) geloof, dat beide verbindt. Aan de actio Gods (de actio a parte Dei, zie „Vragen aangaande den H. Doop”) beantwoordt de geloofsbelydenis van den mensch. En slechts zoo wordt de strenge scheiding van „figura” en „veritas” (van teeken en betekende zaak) tot „conjunctione”, tot verbinding en is er een sacrament. God biedt door het instrument Zijn genade aan, doch dit „offerre” (aanbieden) wordt alleen tot „accipere” (aannehmen) indien een persoonlijke geloofshandeling de aangeboden genade aanvaardt. Slechts dan is er een sacrament, als aan het persoonlijk aanbieden van Gods zijde (door het instrument) een persoonlijk geloofsaanvaarden beantwoordt. Elders drukt Calvijn het weer zoo uit: „Soli jam Deo illam (gratiam) nihilominus acceptam refero, utrumque mediis ab ipso ordinatis utar. Coniunctam quidem Dei gratiam sacramentis esse fateor, non tempore, non loco, sed quatenus vas fidei quisque affert, ut quod illuc figuratur obtineat”.

Gewoonlijk wordt in de dogmatiek (ook door Calvijn) geleerd, dat het wezen van het sacrament uit tweeënlei bestaat, res en signum, betekende zaak en teeken. Men vatte echter wel in het oog, dat dan onder „beteekende zaak” door Calvijn (en de Gerel. dog-

matiek) st als de sub geloof, zoc hominis, v veel recht een driet God, he sacrament persoonlij ment aan. Dat beide in dit ver gesproken een „res en recht ondersche betekende z aard erk ingeving. Is geloo thorie, het als recht handhaafe. Een enk bij het lez oor nodi kenne en .

Aan mij sluit zich in zijn sacramentsleer zeer sterk bij Augustinus aan en geeft bijv. in de 2de uitleg van de institutie (Instit. 1539/43, 16, 7) Augustinus’ opvatting en eigen systeem in kern door middel der volgende uitspraak weer: „Augustinus discit veris efficaciam in sacramento proferri, non quia dicitur sed quia creditur”. Non quia dicitur, sed quia creditur! Niet omdat het gesproken, maar omdat het geloofd wordt!

Laat ons deze klassieke uitspraak letterlijk en naar de volle betekenis trachten te nemen. D.w.z. er is in het sacrament tweeënlei (Calvijn en Augustinus heffen een signum visibile, een zichtbaar teeken, en een res coelestis spiritualis, een geestelijke, hemelse zaak). Bij den doop is het signum visibile het water. Dit wordt aan het kind bediend. Daarover is geen verschil. Het sacrament echter wordt pas sacrament, wanneer het zichtbare teeken verbonde is met de geestelijke, hemelse zaak (res coelestis spiritualis). En deze verbinding komt uitsluitend tot stand door het „quia creditur”, d.i. indien en omdat en voorzover het met een persoonlijk geloof wordt aanvaard. De betekende zaak is in der waarheid hemelsch, het teeken is in der waarheid zichtbaar en aardisch (dit is de scheiding van het tweeënlei, door Calvijn zoo sterk mogelijk geadviseerd), het sacrament als genademiddel is er echter pas, als deze beide onvermengbare elementen door het geloof verbonden worden. Bij het avondmaal kan het „eten” slechts geestelijk door het (persoonlijk) geloof geschieden; een lichaamlijke eten en een eten door de ongelooivigen (manducatio oralis et indignorum) is uitgesloten. Ontbreekt de aanvaarding door het persoonlijk geloof, dan was er geen sacrament. Tot het wezen van het sacrament behoort, behalve de hemelsche teeken en zegel, het (persoonlijk) geloof, dat beide verbindt. Aan de actio Gods (de actio a parte Dei, zie „Vragen aangaande den H. Doop”) beantwoordt de geloofsbelydenis van den mensch. En slechts zoo wordt de strenge scheiding van „figura” en „veritas” (van teeken en betekende zaak) tot „conjunctione”, tot verbinding en is er een sacrament. God biedt door het instrument Zijn genade aan, doch dit „offerre” (aanbieden) wordt alleen tot „accipere” (aannehmen) indien een persoonlijke geloofshandeling de aangeboden genade aanvaardt. Slechts dan is er een sacrament, als aan het persoonlijk aanbieden van Gods zijde (door het instrument) een persoonlijk geloofsaanvaarden beantwoordt. Elders drukt Calvijn het weer zoo uit: „Soli jam Deo illam (gratiam) nihilominus acceptam refero, utrumque mediis ab ipso ordinatis utar. Coniunctam quidem Dei gratiam sacramentis esse fateor, non tempore, non loco, sed quatenus vas fidei quisque affert, ut quod illuc figuratur obtineat”.

Gewoonlijk wordt in de dogmatiek (ook door Calvijn) geleerd, dat het wezen van het sacrament uit tweeënlei bestaat, res en signum, betekende zaak en teeken. Men vatte echter wel in het oog, dat dan onder „beteekende zaak” door Calvijn (en de Gerel. dog-

matiek) st als de sub geloof, zoc hominis, v veel recht een driet God, he sacrament persoonlij ment aan. Dat beide in dit ver gesproken een „res en recht ondersche betekende z aard erk ingeving. Is geloo thorie, het als recht handhaafe. Een enk bij het lez oor nodi kenne en .

Zoo luidt daar het oefrouw, zijn vraag van . Hij heeft stemming om zich aan het nitsluite van den pr ik heb h Moet ik werpen, en heel die u in onwaar . Il wil be ik in ’t dagel can den sp Il weet n Hier heb

seiner Mutter als wollten / Keine Kla gau geword Leben an e lippen. Ke mi Gott it Laube, die n

Er will si dass er ang die letzte s er lassen, d prospect hat Mit schwa wegt er se Weib, si Ued wied . Sieb, de Daan wan die Umarre noch, wie s gehabt, von Daan war

Nun ware geflankt ha Was blieb Der Vafer Wo hist . Er versu lrust zu la si es heral Narkens ze zurückzuwer schlagt. Der aufergerisser Licht aus d Schein verlo

Die Welt Het kommt kün een u lntschland ook eerder behandelen,

wenden”¹. Uit een korte samenvatting van zijn inzichten ter zake, blijkt dan, dat hij, bij zijn vaak afwijkende voorstelling der dingen, zijn positie neemt in de z.g. Uriët der Evangelien. Als Werndl wil ook hij zeer speciaal schrijven, zod, dat ook „Nicht fachleute” zijn beweringen kunnen genieten.

Wek een geweldige plannen deze schrijver destijds in ’t 18 had, moge blijken uit zijn mededeeling dat het onderhavige werk door hem nog maar gedacht is „als eerste Abteilung einer zusammenhangenden Untersuchung und Darstellung der Ursprünge des Christentums”. Het gehele zou dan de volgende deelen omvatten:

1. Das Leben Jesu.
2. Die Quellen des Lebens Jesu.
3. Die Apostel.
4. Die Quellen der Apostelzeit.
5. Das Werk Jesu und die Umwege der Geschichte.
Eerst in dit 5-tal als gesloten gehele zou dan Lepsius kijk op het wezen van het Christendom zijn weergegeven.

Wat dan zijn „Das Leben Jesu” aangaat: het is verdeeld in 5 boeken. ’t Eerste is getiteld „Die Auflage” en voert ons naar Bethlehem, Nazaret, Bethabara, Kana, Bezet. Het tweede boek speelt in Galilea, het derde in Jerusalem, het vierde in Jericho, terwijl in het slotboek „Das Ende”, maar vanzelf spreekt Judas, Kajafus, Pilatus hun rol spelen en Gethsémané en Golgotha betreden worden en graflegging en opstanding des Heeren worden verhaald.

Ge vindt hier een poging tot reconstruering van Jezus’ leven in een doorloopend verhaal, dat op zichzelf zeer levenswaard genoemd mag worden, maar gedrukt wordt, zoals dat uiteraard onvermijdelijk is bij heel dit genre, door het bezwaar van de persoonlijke vise des schrijvers, die veelal, bij het reconstrueren, in fantasie verloopt.

Ter kenschetsing citeer ik een gedeelte van het hoofdstuk over Golgotha:

Zwei Gestalten kommen durch den stanbyrinsteren Raum heran. Der Umriss eines Tuchs, um ein schmales Haupt und einen schlanken Hals geschlagen, taucht vor ihm auf. Sein Herz schlägt heftiger. Ein Wort, das er sprechen will, erstirbt auf seinen Lippen. Die feuchten Wimpern zucken; er schließt die Lider.

Als er die ogen wider opneet, sieht er das grammolie Augen-

mij ter zake in
oog werd onder
dan heb ik het
in opponenten

ijkelijk groot —
van veel dog-
menbracht. Men
l vijn mit den
den eigen tld

sleer zeer sterk
in de 2de n.
16, 7) Augus-
rn door middel
aus discit ver-
n quia dicitur
I quia eruditur
lat het gehoord

terlijk en maar

D.W.Z. er is in
gustinus beid-
en, en een re-
matische zaak
ater. Dit wordt
u verschil. Het
t, wanneer het
stelijke, hemel-
lege verhouding
ruu creditur".

t met een per-
ekende zaak u-
ken is in der
is de scheiding
sterk mogelijk
demiddel is er
re elementen.

Bij het avond-
door het (per-
melijk otem en
catio oralis et
e aanvaarding
ix er geen
sacrament be-
e zaak en het
gelooft, dat
antwoordt de
chts zoo wordt
"veritas" (van
etie), tot ver-
t door het in-
offerre" (aan-
nemen) indien
ingebeden ge-
sacrament, als
ls zijde (door
anvaarden be-
weer zoo uit-
miss acceptam
is utar. Con-
ramentis esse
enua vas fidei
btineat?"

ok door Cal-
sacrament uit
ende zaak en
dat dan onder
le Geref. dor-

matiek) steeds zoowel het objectieve aanbod der genade als de subjectieve aanvaarding der genade door het geloof, zoowel de actio a parte Dei als de actio a parte hominis, worden samengevat. Men kan dus met evenveel recht zeggen, dat in het wezen van het sacrament een drievliet is te onderscheiden: a) de handeling Gods, het daadwerkelijk aanbod der genade in het sacrament; b) de handeling des menschen, de bewuste, persoonlijke geloofsacceptatie van de in het sacrament aangeboden genade, en c) het teeken en zegel. Dat beide eerste "handelingen" (herhaaldelijk wordt in dit verband met nadruk van handelingen, actiones, gesproken!) echter als één worden samengevat in de enige „res", de betekende zaak (het Verbum Dei), is een recht Augustinische-Calvinistische gedachte. Het onderscheiden van slechts tweeler, res en signum, betekende zaak en teeken, is, mits men nu ook de „bekende zaak" in haar objectief-subjectieve aard erkennen, zeker niet een minder gelukkige formulering.

H gelooft met de gegeven citaten en toelichting mijn theorie ter zake in „Vragen aangaande den H. Doop" als recht Calvinistisch en Gereformerd te hebben ge-
handhaaf.

Een enkele schreef, dat hij zich „de oogen uitwreef" bij het lezen mijner theorie. Nu, dat blijkt dan ook wel weer noodig geweest te zijn. Deze verbaasde lezer her-
kent en erkenne thans zijn oude Institutie.

Voor wij verder gaan één verzoeking.

Van groot respect voor zijn bestrijders en van be-
laagde bescheidenheid getuigt deze laatste zinsmede-
deling niet.

HEPP.

GEESTELIJKE ADVIEZEN.

*Hangt de zegen van de bediening des Woords voor
die haart ontvangen samen met den persoon van den
Dienaar, met zijn voordracht en met de kwaliteit van
de preek?*

Zoo huidt — met eenige wijziging, maar die, ook naar het oordeel van den inzender zelf, naar "ver-
toon", zijn bedoeling nog te beter uitdrukt — een
vraag van een onzer lezers.

Hij leert haar volgenderwijs toe: „Dikwijls wordt mijn
stemming onder 'luisteren van meet aan bedorven door
'sich aan mij opdringende gevoel van conventionalisme,
het uitsluitend letten op voordracht, verstandelijkheid
van den predikant, enz."

Ik heb hier veel over nagedacht.

Moet ik me losmaken van die gevoelens, ze ver-
werpen, en uitsluitend letten op de goddelijke waar-
heid, die in de meest gebrekige, mogelijk onzuiver
en onwaarachtig uitgesproken preek ligt?

Hij wil het graag, maar kan het niet. Evenmin als
ik in dagelijksche leven het gesprokene los kan maken
van den sprekenden persoon.

Ik weet niet, hoe hieruit te komen."

Hier hebben we een bij uitstek praktische vraag.

seiner Mutter zu ihm aufgeschlagen. Auge fällt in Auge, als wollten Abgründen des Schmerzes in einander stürzen.

Keine Klage um den Sohn, der aller ihrer Träume Groß geworden ist und nun ein jammervoll verfehltes Leben an einem Schandpfahl endet, kommt über ihre Lippen. Kein Vorwurf, keine Bitterkeit, kein Rechten um Gott in ihrem Herzen. Nur Liebe noch, letzte Liebe, die mit ihm sterben möchte.

Er will sich zu ihr niederbeugen. Er hat vergessen, dass er angenagt ist, und reist an seinen Wunden. Die letzte Menschenseele, die er halten möchte, muss er lassen, die Mutter, die den Glauben an den Sohn verloren hat, um seine Liebe zu behalten.

Mit schwachem Hauch der eingezwangten Brust be-
wegt er seine Lippen:

„Weib, sieh, dein Sohn."

Und wieder nach einer Pause zu dem Jünger:

„Sieh, deine Mutter."

Dann wandte er das Haupt zur Seite und löste leise die Umarmung seiner Seele von der ihren. Er hörte noch, wie seine Mutter mit dem Jünger, den er lieb-
gehabt, von dannen ging.

Dann war es still.

Nun waren sie alle fortgegangen, alle, die an ihn verlaufen hatten.

Was blieb ihm noch?

Der Vater lässt mich nicht allein.

Wo bist du, Vater?

Er versuchte sein todmüdes Haupt an des Vaters
Brust zu legen. Schwer, wie ein lebloser Klumpen,
fiel es herab. Ein Schmerz, als ob die Sehnen seines
Nackens zerreißen wollten, zwingt ihn, das Haupt
zurückzuwerfen, sodass es krachend an den Balken
schlägt. Der Schmerz weckt ihm alle Sinne auf. Die
aufgerissenen Augen starren in das Leere. War alles
Licht aus der Welt gewichen? Hatte die Sonne ihren
Schein verloren?

Die Welt steht im Gericht".

Het komt mij voor, dat ik nu het beste relevieren
kan een uiterst merkwaardig werk, dat in 1925 in
Duitsland verscheen (al zijn er na Lepsius' geschrift
ook eerder boeken verschenen, die dezelfde materie
behandelen, maar die ik liever een eigen plaats geef).

Ze raakt een conflict met de persoonlijkheid en het
optreden van den Dienaar des Woords, en met inhoud,
vorm en voordracht van de preek, waarmee heel wat
ernstige hoorders, ook zonder dat ze er zich zoo
helder van bewust werden, als onze inzender, zullen
te worstelen hebben, en — waarvan de duivel en ons
eigen arglistig hart ijverig gebruik maken om de kracht
van de bediening des Woords bij ons te breken.

„Zal me daarom verblijden, als ik er iets toe zal
kunnen bijdragen, dat conflict op te lossen of allians
iels te verzachten.

De kern van de vraag is dan, of er verband is
tussen den zegen van de bediening des Woords voor
die haar ontvangen en de persoonlijkheid van
den Dienaar, zijn voordracht en de kwaliteit van vorm
en inhoud van zijn preek.

Deze vraag nu moet m.l. zonder eenigen twijfel, bevestigend worden beantwoord.

Dit volgt met noodzaak uit het feit, dat onze God
Zijn Woord niet rechtstreeks, niet op een onmiddellijke
wijze, maar middellijk tot ons doet komen.

Tusschen ons en het Woord ligt, ook al komt die
bij het rechte, bij het geloovige hooren niet in ons
bewusstzijn, omdat het geloof allen afstand doet weg-
vallen — inderdaad een lange weg.

Buiten ons: want het Woord Gods moest eerst te
boek gesteld, toen de eeuwen door bewaard, vervol-
gens vertaald, toen door den predikant bestudeerd en
ingedacht, in zijn predikatie verklaard en toegepast, en
ten slotte door hem uitgesproken worden, voórdt het
in den vorm van de preek ons kon bereiken.

Doch dan bovendien ook nog in ons: want als
de preek uitgesproken wordt, moet het door het inter-
mediair van de stem van den predikant en van ons
eigen gehoor onder ons bereikt komen.

En ook daarmee trof het nog niet zijn doel.

Om tot zijn doel te komen, vraagt het den dienst
van onze aandacht, van ons verstand, van de kennis
der waarheid, die het bij ons veronderstelt, en daar-
mee van ons geheugen en ons nadenken, ook van
onze verbeelding, i.e.w. van heel het apparaat van
onzen geest. En dan eindelijk — wat hier overigens
buiten beschouwing blijft — moet er nog zijn het
geestelijk contact, dat de Heilige Geest bewerkt in
den weg des geloofs.

Het Woord Gods, bemidert ons derhalve — en daar-
wilde ik nadruk op leggen — niet onmiddelijk en,
ook niet werktuigelijk, maar middellijk en langs ziel-
kundigen weg.

En uit deze verhouding van het middellijke en het
zielkundige in den weg, dien het neemt, volgt nood-
zakelijk, dat de persoonlijkheid van den predikant, en

ik bedoel: „Leben Jesu in Palestina, Schlesien und
anderswo", van Joseph Wittig, destijds nog R.K.
priester. Zijn boek is al spoedig op den index ge-
plaatst en hijzelf in '26 geëxcommunicéerd, omdat hij,
wat hij schreef, weigerde te herroepen.

Dit boek is genoemd „der überkonfessionelle Jesus-
Roman". Bij de eerste uitgave werd het o.m. van
deze woorden begeleid: „Das „Leben-Jesu“-Buch von
Joseph Wittig steht unter den Zeichen des Wortes:
„Was wir erfahren haben, das bezeugen wir“. Nicht
was andere erfahren haben, will der Verfasser bezei-
gen: auch nicht, wie es nur auf dem Wege gelehrten
Studiums erfahren hat, sondern wie ihm Jesus im
Geist und Leben begegnet ist. Deshalb stellt sich sein
Buch ganz außerhalb der „Leben-Jesu“-Bücher, die in
unseren Bibliotheken sind. Es wird zu einem Stück
Selbstbiographie, zu einem Ausschnitt heimischer Kul-
tur und Religionsgeschichte, sprengt aber zugleich die
alten Gesetze, denen solche Dinge unterliegen. Die Ge-
schichte eines Menschen mit Jesus will es erzählen,
ein Evangelium von dem, was ein Mensch heute mit
Jesus erlebt, will es sein".

In het eerste hoofdstuk „Evangelium" spreekt de
auteur o.m. van de methode zijner Leben-Jesu-Geschicht-
schreibung. Ik citeer het volgende: „Das Leben Jesu
kann man auf dreifache Weise mildeben: erstens, indem
man die Lebensgeschichte Jesu Zeile für Zeile liest,
seine Worte und Schicksale ganz lebendig der betrach-
tenden Seele vorstellt und mit reichem Gemüth Anteil an
seinen Freuden und Leiden nimmt; zweitens, indem
man ihm nachfolgt als einem groszen Lehrer und
Meister des Lebens; drittens, indem man mit ihm
zusammenwächst und aus ihm hervorwächst wie die
Rebe aus dem Weinstock, indem man also mit ihm
eins wird, sein heiliges Fleisch und Blut genieszt und
seinen Geist empfängt, inlem man durch den Glauben
an ihn zu einem anderen Christus neugeschaffen wird,
so dass man wie St. Paulus sagen kann: „Nicht ich
lebe, sondern Christus lebt in mir".

Nur die dritte Weise ist eigentliches Leben. Wer sie
erwältigt, wird auch nach der zweiten Weise leben, aber
doch ganz anders, als wer nur nach der zweiten
Weise leben wollte. Er wird auch, wenn es ihm möglich
is, die erste Weise pflegen, aber nur so, wie
ein gereifter Mann die Erinnerungen aus längst ver-

dat ook inhoud, vorm en voordracht van de preek
voor onze stichting niet zonder betekenis kunnen zijn.

Is de persoonlijkheid van den predikant ons sympathiek
en boezemt ze ons vertrouwen in, is de inhoud van
zijn preek rijk genoeg om onze belangstelling te wek-
ken en onze aandacht gespannen te houden, is de
vorm boeiend en de voordracht natuurlijk en levendig,
dan helpt en stimuleert ons dat alles in wat onzerzijds
eerste voorwaarde is, om met vrucht voor onze ziel
te horen.

Is er, omgekeerd, hij ons geen vertrouwen in den
persoon van den predikant, of is hij ons om gebreken, die
we in hem ontdekken niet sympathiek, maakt zijn op-
treden den indruk, dat hij meer aan zichzelf denkt
dan aan zijn hoorders en aan de boodschap, die hij
hem heeft te brengen; is zijn preek arm, zijn gedachte-
gang onordelijk, zijn stijl slordig, zijn voordracht
onverzorgd, of opgeschroeft — dan staat dit alles
onder eigen werkzaamheid tot recht hooren en daar-
mee den zegen van de prediking bij ons in den weg.

In zoover is er dus wel terdege verband tussen
den persoon door wie en de wijze waarop het Woord
vertondigd wordt, en den zegen van de prediking bij
de hoorders.

Dit legt ons, predikers, een onuitdaglijke verant-
woordelijkheid op. En het is goed, en we mogen
er dankbaar voor zijn, dat vragen als die we nu
bespreken, er ons aan herinneren. Ze maken er ons
opmerkzaam op, dat, als de prediking niet de vrucht
draagt, die we begeeren, er minstens zooveel reden
is om er ons zelven op aan te zien, als de schuld
ervan op onze hoorders te werpen.

Wie de waarheid zóó verpakt, dat de geadresseerde
in de verzoeking komt, haart als een monster-zonder-
waarde af te wijzen, zal het zwaar te verantwoorden
hebben bij die hem de doorzending toevertrouwde.

Doch hier moet nu dadelijk aan toegevoegd, dat de
geadresseerden hebben toe te zien, dat ze niet om
gebreken in de verpakking de waarheid zelve afwijzen.
Er is hier doorgaen en afzender.

Precies, als bij een cadeau, dat Vader of Moeder
hun kind, op zijn verjaardag, door bemiddeling van een
derde doen toekomen.

Beter gezegd: precies als bij een boodschap, die
onze Koningin door middel van een harer hofbeam-
ten, tot ons zond.

Om de slordige verpakking van den winkelier, zullen
we Vaders of Moeders cadeau niet weigeren in ont-
vangst te nemen.

En om den persoon van den hofbeamten onzer
Koningin of om zijn onhandig optreden tegenover ons,
zullen we H. M.'s boodschap niet afwijzen.

ganger Zeit eht und pflegt und treulich aufbewahrt.
Jeder Tag, den er neu erlebt, ist ein neuer Tag im
Leben Christi. Immer Neues wird er sagen können von
seinem Zusammensein und Einssein mit Christus, wie
Christus in ihm lebt und in ihm wirkt. Was er sagen
kann, wird immer zusammenklingen mit den alten Evan-
geliën. Wenn er es aber dankbare Herzens sagt, wird
es sein wie ein neues Evangelium. „Was wir selbst
geschen und erfahren, das bezeugen wir".

Nu begrijpt ge dat we hier een i.e.g. zeer origineel
en eigenaardig boek voor ons hebben en welk een
„Evangelium" en welk een verwonderlijk „Jezus-beeld"
ons hier geschenkt wordt! Wittig handhaft, op zijn
manier, het „eimale, weltgeschichtliche" karakter van
het leven van Jezus, zoals het eens op Palestina's
bodem is verleefd, maar verhaalt het, immiediat, ver-
weven met het eigen, heel het huidige, moderne leven.
Zijn eenig doel is, de mysterien van het rijk Gods
te doen kennen, daaraan wordt alles ondergeschikt ge-
maakt. Hij presteert het zoodende b.v. ook om uit
de gelijkissen van het Evangelie, zelf nieuwe gelijk-
issen te scheppen (zie: „Das Gleichnis vom Erlenbaum
und vom Wasserfall").

Het is mij niet mogelijk U in een klein citaat te
doen kennis maken met Wittig's wijze van beschrijving,
we zonden daaroe minstens één, afgewonde geschied-
enis in haar geheel moeten overnemen, wat wij uiter-
aard moeten nalaten. Maar, waarschijnlijk zult ge, uit
een en ander, toch wel eenig idee gekregen hebben
van dit wonderlijk verhaal van het leven van onzen
Heere, Jezus, den Christus.

Een volgend maal van ditzelfde genre nog nader.

¹ Zweiter, durchgeschr. Afdruk, Tübingen, Verlag von I. B. Mohr (Paul Siebeck) 1916.
² A.W. pg. IX.
³ A.W. pg. 367.
⁴ A.W. pg. 368.
⁵ Eerste Band, Der Tempelverlag in Potsdam, 1917.
⁶ Zweiter Band, Der Tempelverlag in Potsdam, 1918.
⁷ A.W. dl. II, pg. 374.
⁸ A.W. dl. II, pg. 337/339.
⁹ De eerste uitgave verscheen im Verlag Joseph Kossé & Friedrich Pustet in Kempten. Ik citeer naar de uitgave van Leopold Klotz-Verlag, Gotha, 1927. Zie „Begleitwort", pg. VII.
¹⁰ A.W. dl. I, pg. 5/6.
¹¹ A.W. dl. I, pg. 92/3.